

Sitzungen und Termine der Pfarrgemeinde und des Pfarrers

- 22.12. 6,30 Uhr: **St. Michael: RORATE (Frauensinggruppe)**
 22.12. 10,30 Uhr: **Jesuheim: für Anna Waltraud Vondrasek Hoffmann**
 22.12. 14,00 Uhr: **St. Pauls: Begräbnis für Adelheid Von Payr**
 22.12. 15,30 Uhr: **Urnenbeisetzung f. Anna Schrott Unterkircher (S. M.)**
 22.12. 18,00 Uhr: **Vorabendmesse in St. Michael / Eppan**
 22.12. 19,00 Uhr: **Vorabendmesse in Frangart**
 23.12. 6,30 Uhr: **RORATE in der PFARRKIRCHE (Girlan) - Männerchor**
 23.12. 8,45 Uhr: **Pfarrgottesdienst (St. Michael) – Kirchenchor**
 23.12. 9,00 Uhr: **Eucharistiefeier (Jesuheim)**
 23.12. 10,00 Uhr: **Pfarrgottesdienst (Girlan) Überetscher Stubenmusig**
 23.12. 10,30 Uhr: **Santa Messa (Appiano)**
 24.12. 6,30 Uhr: **Girlan: RORATE (Frauensinggruppe)**
 24.12. 14,30 Uhr: **Josefskirche: KINDERMETTE für Kleinkinder**
 24.12. 15,30 Uhr: **KINDERMETTE (Girlan – Wortgottesdienst)**
 24.12. 15,30 Uhr: **KINDERMETTE (St. Michael / Eppan)**
 23.12. 16,00 Uhr: **KINDERMETTE (Frangart)**
 24.12. 17,00 Uhr: **CHRISTMETTE in Girlan (Kirchenchor)**
 24.12. 18,00 Uhr: **VEGLIA di NATALE (in Parrocchia)**
 24.12. 22,00 Uhr: **CHRISTMETTE (Frangart)**
 24.12. 22,30 Uhr: **CHRISTMETTE in St. Michael (Kirchenchor)**
 25.12. 8,45 Uhr: **Festgottesdienst (St. Michael) – Kirchenchor**
 25.12. 9,00 Uhr: **Eucharistiefeier (Jesuheim)**
 25.12. 8,45 Uhr: **Festgottesdienst (Frangart) – Kirchenchor**
 25.12. 9,30 Uhr: **WEIHNACHTSMESSE (Sonnenberg)**
 25.12. 10,00 Uhr: **Girlan: Festgottesdienst – Kirchenchor**
 25.12. 10,30 Uhr: **Santa Messa (Appiano)**
 25.12. 10,30 Uhr: **WORTGOTTESFEIER (Josefskirche) - Bürgerkapelle**
 26.12. 8,45 Uhr: **FAMILIENGOTTESDIENST (St. Michael) – KFS**
 26.12. 9,00 Uhr: **Eucharistiefeier (Jesuheim)**
 26.12. 9,30 Uhr: **Frangart: Eucharistiefeier – Aussendung Sternsinger**
 26.12. 10,30 Uhr: **Girlan: Eucharistiefeier – Aussendung Sternsinger**
 26.12. 10,30 Uhr: **Santa Messa (Appiano)**
 27.12. 14,30 Uhr: **Jesuheim: Beerdigung für Sr. Anna u. Sr. Wilfrieda**
 28.12. 9,00 Uhr: **St. Michael: Josefskirche: (Johannesweinsegnung)**
 28.12. 10,00 Uhr: **Krippenfeier und Kindersegnung (St. Michael)**
 28.12. 10,00 Uhr: **Sonnenberg: Beerdigung für Elsa Belluzzo Schenk**
 28.12. 16,00 Uhr: **Krippenfeier und Kindersegnung (Girlan)**
 28.12. 16,30 Uhr: **Eucharistiefeier (Sonnenberg)**
 28.12. 17,30 Uhr: **Girlan: Gebetszeit für die Pfarrgemeinde**
 28.12. 18,00 Uhr: **Girlan: Eucharistiefeier (Johannesweinsegnung)**
 29.12. 18,00 Uhr: **Vorabendmesse in Girlan**
 30.12. 8,45 Uhr: **Pfarrgottesdienst (St. Michael) -Familiengottesdienst**
 30.12. 9,00 Uhr: **Eucharistiefeier (Jesuheim)**
 30.12. 10,00 Uhr: **Pfarrgottesdienst (Girlan) – Familiengottesdienst**
 30.12. 10,30 Uhr: **Santa Messa (Appiano)**



St. Michael / Eppan Pfarrei zum Hl. Erzengel Michael

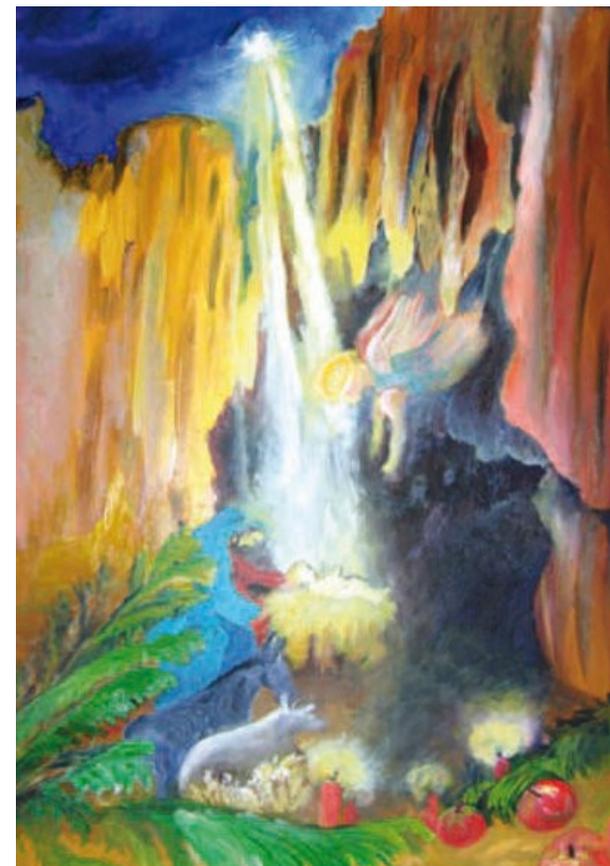
aufeinander hören – voneinander lernen
miteinander glauben – unterwegs zum Ziel

Pfarrbrief vom 23.12. – 30.12.2018 Nr. 51

„MITEINANDER – INSIEME – FÜREINANDER“
stärken – heilen – entscheiden – Gutes tun

Weihnachten – Menschwerdung

Weihnachten ist, wenn alle bereit sind zum Fest. **Weihnachten** heißt mit Hoffnung leben. Wenn sich die Menschen die Hände reichen, wenn Fremde aufgenommen werden, wenn einer dem anderen hilft, das Böse zu meiden und das Gute zu tun, dann ist **Weihnachten**. **Weihnachten** heißt die Tränen trocknen, das, was du hast, mit anderen teilen, die Not der anderen mildern, wenn du Unglücklichen beistehst, das ist **Weihnachten**. Jeden Tag ist **Weihnachten**, jedes Mal, wenn einer dem andern Liebe schenkt, wenn die Herzen zufrieden sind, **wenn Menschen, Menschen glücklich machen, dann ist Weihnachten. Dann steigt Gott vom Himmel herab, und bringt uns sein Licht.**



**Gottesdienst in der Pfarrgemeinde St. Michael / Eppan
vom 23.12. – 30.12.2018 Pfarrbrief Nr. 51**

Samstag 22.12.	6,30	<p>4. Sonntag im Advent</p> <p>Rorate für Luise u. Gabriel Mair u. Leb. u. Verst. der Fam. Rorate für Maria und Leonhard Von Wohlgemuth Rorate für Rosa und Anton Schaller Rorate für Johann und Klara Gius (Jtg.) Rorate für Karl Ortler Rorate für Traudl Giuliani Rorate für Leb. und Verst. Fam. Schwarz Rorate für Leb. und Verst. Fam. Kasal Rorate für Frieda Nocker Hölzl Rorate für Alfons Weissensteiner Rorate für Gotthard Romen Rorate für Wilhelm Romen Rorate für die Armen Seelen Rorate für Georg Spitaler und verst. Angehörige <i>(mitgestaltet von der Frauensinggruppe)</i></p> <p>10,30 <i>Jesuheim: Sterbegottesdienst für Anna Waltraud Vondrasek Wwe. Hoffmann mit anschließender Einsegnung in der Kirche</i></p> <p>14,00 <i>St. Pauls: Sterbegottesdienst für Adelheid Von Payr mit anschließender Beerdigung</i></p> <p>15,30 <i>Urnenbeisetzung für Anna Schrott Unterkircher</i></p> <p>18,00 <i>Pfarrgottesdienst für die Anliegen der Pfarrgemeinde</i> Eucharistiefeier für Martin Dejori (30. Todestag) Eucharistiefeier für Remo und. Emmy Buganza Eucharistiefeier für Rosa und Florian Psenner Eucharistiefeier für Regina Franceschini (30. Todestag) Eucharistiefeier für Anna Schrott Unterkircher (7. Todest.) Eucharistiefeier für Reinhold Vieider Eucharistiefeier für Josef Hafner Eucharistiefeier für Toni und Frieda Meraner, Berg Eucharistiefeier für Anton Kreiter Eucharistiefeier für Alfons Weissensteiner Eucharistiefeier für Toni und Frieda Meraner, Berg Eucharistiefeier für Karl Abraham Eucharistiefeier für Josef und Josefa Lintner Eucharistiefeier für Anna Hofer Zublasing (30. Todestag) Eucharistiefeier für Germana Volgger Priller Eucharistiefeier für Leopoldine Kager Haller Eucharistiefeier für Peter Oberhammer Eucharistiefeier für Resi Rastner Eucharistiefeier für Ida Scherer Marschall Eucharistiefeier für Marta Ebner Steiner</p>
---------------------------	-------------	---

Samstag 22.12.	18,00	<p>Eucharistiefeier für Maria Flor Wurz Eucharistiefeier für Hubert Sinn Eucharistiefeier für Helmuth Mair Eucharistiefeier für Frieda und Anton Oberhofer (Jtg.) Eucharistiefeier für Walter Pichler Eucharistiefeier für Helmuth Frei Eucharistiefeier für Luise und Karl Endrizzi (Jtg.) Eucharistiefeier für Franz Schafer <i>(mitgestaltet vom Nalser Dreigesang)</i> Frangart: Vorabendmesse <i>(Kleiner Chor – Frangart)</i></p>
Sonntag 23.12.	6,30 8,45	<p><i>Girlan: Rorate (Männerchor)</i> Pfarrgottesdienst für die Anliegen der Pfarrgemeinde Eucharistiefeier für Anna Haas Paller (Jtg) Eucharistiefeier für Anton Paller Eucharistiefeier für Josef Meraner, Vilos Eucharistiefeier f. verst. Angehörige der Fam. Bachmann Eucharistiefeier für Leb. und Verst. Fam. Pichler Eucharistiefeier für Leb. und Verst. Fam Thaler Eucharistiefeier für Luis Profanter (Jtg.) Eucharistiefeier für Walter Mattarei Eucharistiefeier für Maria Kemenater Salerno Eucharistiefeier für Rosa und Johann Walcher Eucharistiefeier für Paul Pardatscher Eucharistiefeier für Elisabeth Pardatscher Raifer Eucharistiefeier für Zita Puntscher (3. Jtg.) Eucharistiefeier für Paula und Leonhard Christof Eucharistiefeier für Gertrud Gaiser Meraner (1. Jtg.) Eucharistiefeier für Georg Spitaler und verst. Angehörige Eucharistiefeier für Floriano Zanotto (Jtg.) und Angeh. Eucharistiefeier um eine gute Genesung Eucharistiefeier für Rita Paoli Hechensteiner Eucharistiefeier für Regina Walcher Kössler Eucharistiefeier für die Armen Seelen Eucharistiefeier für Gottfried Zöschg Eucharistiefeier für Kurt Gamper Eucharistiefeier für Mathilde Sölva Andergassen Eucharistiefeier für Theresia Widmann Eucharistiefeier für verstorbene Geschwister Christof Eucharistiefeier für Anna Mair Eucharistiefeier für Maria Luise Weishaupt Lanthaler Eucharistiefeier für Josef Kager Eucharistiefeier für Arnold Röggl Eucharistiefeier für Bernhard Zöggeler Eucharistiefeier für Karl Gasser Eucharistiefeier für Mizzi Niedermayr</p>

Dienstag 25.12.	8,45	Eucharistiefeier für Richard und Margherita Niedermayr Eucharistiefeier für Paul Thalmann Eucharistiefeier für Maria Lemayr (Jtg.) Eucharistiefeier für Siegfried Lechner und Rita Tschakner Eucharistiefeier für Anna und Franz Gasser Eucharistiefeier für Matthias Meraner Eucharistiefeier für Franz und Elisabeth Lintner Eucharistiefeier für Traudl Giuliani Eucharistiefeier für Karl Golser, Bischof, (Jtg.) Eucharistiefeier für Josefine und Otto Frank Eucharistiefeier für Emmi und Steffi Vigil Eucharistiefeier für Gottfried Meraner (Jtg.) Eucharistiefeier für Franz Waldthaler (Jtg.) (mitgestaltet vom Kirchenchor und Orchester)
	9,00 9,00 9,30 10,00 10,30 10,30	Jesuheim: Weihnachtsgottesdienst Frangart: Weihnachtsgottesdienst Sonnenberg: Weihnachtsgottesdienst Girlan: Weihnachtsgottesdienst Santa messa per la comunità parrocchiale Santa Messa per i vivi e defunti della famiglia Trolese Santa Messa per i vivi e defunti della famiglia Pedevilla Josefskirche: Wortgottesfeier zum Weihnachtsfest <i>(mitgestaltet von der Bürgerkapelle)</i>
Mittwoch 26.12.	8,45	Stefanstag – Erster Märtyrer – 2. Weihnachtstag Pfarrgottesdienst für die Anliegen der Gemeinde Eucharistiefeier für Fritz Pardatscher (Jtg.) Eucharistiefeier für Albert Klotz Eucharistiefeier für Stefania und Jakob Schönweger Eucharistiefeier für Alois und Frieda Werth Eucharistiefeier für Anna Palmann Meraner (1. Jtg.) Eucharistiefeier für Maria Luise Weishaupt Lanthaler Eucharistiefeier für Walter Niedermayr Eucharistiefeier für Katharina Hanni Tappeiner Eucharistiefeier für Arnold Röggl Eucharistiefeier für Karl Unterholzner Eucharistiefeier für Margareth Klopfer Brengener Eucharistiefeier für Oswald Runggatscher Eucharistiefeier für Margeritha Tappeiner Eucharistiefeier für Andreas Spitaler Eucharistiefeier für Luciano Canziani Eucharistiefeier für Antonia Tinkhauser Eucharistiefeier für Anna Pollinger Telfner Eucharistiefeier für Irma und Karl Wohlgemuth Eucharistiefeier für Stefania und Georg Nocker Eucharistiefeier für Mario Pallhuber (mitgestaltet von Herrn Filippo Demartin)

Mittwoch 26.12.	9,00 9,30 10,30 10,30	Jesuheim: Eucharistiefeier Frangart: Eucharistiefeier – Aussendung der Sternsinger Segnung von Wasser, Weihrauch, Kreide und Salz Girlan: Eucharistiefeier – Aussendung der Sternsinger Segnung von Wasser, Weihrauch, Kreide und Salz Santa Messa per la comunità parrocchiale Santa Messa per il Vescovo Karl Golser (Jtg.)
	Donnerst. 27.12.	7,45 14,30 14,30
Freitag 28.12.	9,00 10,00 13,45 16,00 16,30 17,30 18,00	Fest der Unschuldigen Kinder In der St. Josef Kirche / nella Chiesa San Giuseppe: Eucharistiefeier für Zita Sinn Augschöll Eucharistiefeier für Ida Marschall Scherer Eucharistiefeier für Rosa Sinn Rohregger Eucharistiefeier für Martha Steiner Ebner Eucharistiefeier für Rita Hechensteiner Paoli Eucharistiefeier für Regina Franceschini Segnung des Johannesweines St. Michael: Kindersegnung (Pfarrkirche) Sonnenberg: Sterbegottesdienst für Elsa Belluzzo Schenk mit anschließender Einsegnung Girlan: Kindersegnung Eucharistiefeier (Sonnenberg) Girlan: Gebetszeit für die Pfarrgemeinde Girlan: Eucharistiefeier Segnung des Johannesweines
Samstag 29.12.	 11,00 18,00	Fest der Heiligen Familie 1. Sonntag nach Weihnachten Tauffeier für das Kind Liam Haller Vorabendmesse in GIRLAN
Sonntag 30.12.	8,45	Pfarrgottesdienst für die Anliegen der Pfarrgemeinde FAMILIENGOTTESDIENST Eucharistiefeier für Anton und Rosa Amor Eucharistiefeier für Adelheid von Payr (7. Todestag) Eucharistiefeier für Karl Weiss Eucharistiefeier für Günther Platter Eucharistiefeier für Ella und Anton Flor Eucharistiefeier für Otto Figl Eucharistiefeier für Karl und Maria Meraner

Sonntag 30.12.	8,45	Eucharistiefeier für Heidi Thaler Eisenstecken (2. Jtg.) Eucharistiefeier für Elena Schlechtleitner Eucharistiefeier für Giuseppe Galvan Eucharistiefeier für Anna Gasser Spitaler (1. Jtg.) Eucharistiefeier für Anna Pallmann Meraner Eucharistiefeier für Maria Kemenater Salerno Eucharistiefeier für Hans Meraner Eucharistiefeier für Friedrich Tschigg Eucharistiefeier für Hedwig Stofferin Mayr Eucharistiefeier für Anton Morandell (Jtg.) Eucharistiefeier für Peter Dalvit Eucharistiefeier für Klara Lobis Spitaler Eucharistiefeier für Johanna Moser Peterrmair Eucharistiefeier für Rudolf Pernter Eucharistiefeier für Johann Reichhalter (Jtg.) Eucharistiefeier für Rita Oberrauch Khuen Belasi Eucharistiefeier für Johanna Gutmann Niedermayr Eucharistiefeier für Rosa Donat Sparer Eucharistiefeier für Aloisia Hafner Kager (Jtg.) (mitgestaltet vom Familienverband)
	9,00	Jesuheim: Eucharistiefeier
	10,00	Girlan: Eucharistiefeier (Familiengottesdienst)
	10,30	Santa messa per la comunità parrocchiale Santa messa per Barbara Soppla Chizzali
	19,00	Frangart: Eucharistiefeier - Jahresschluss

Das Bestellen von **Messintentionen** kann zu Bürostunden im Pfarrhaus vorgenommen werden oder vor oder nach den Gottesdiensten in der Sakristei.

Die Termine im Kalender dienen als Schnellübersicht der liturgischen Woche für die Gläubigen und geben auch die Termine an, wo man den Pfarrer nicht zu Hause antrifft.

IMPRESSUM: Pfarrgemeinde St. Michael / Eppan, der Pfarrbrief erscheint wöchentlich in einer Auflage von 650 Stück. Für den Inhalt verantwortlich: Pfarrer Christian Pallhuber. Laufende Nr. 2018 / 51

Bürostunden in Girlan:

Dienstag: von 9,30 Uhr – 11,30 Uhr - entfällt
Donnerstag: **Freier Tag des Pfarrers** (außer bei Beerdigungen).

Bürostunden in St. Michael / Eppan:

Dienstag: von 15,00 Uhr – 17,00 Uhr - entfällt
Mittwoch: von 9,30 Uhr – 11,30 Uhr - entfällt
Donnerstag: **Freier Tag des Pfarrers** (außer bei Beerdigungen).
Freitag: von 9,30 Uhr – 11,30 Uhr - entfällt

Pfarramt St. Michael / Eppan:

Kapuziner Straße 17, 39057 Eppan,
Tel. Nr. 0471 / 662208. Fax: 0471 / 671554,
Handy Nummer des Pfarrers: 333 45 12 208 (oder SMS schreiben).
E-Mail Adresse: info@pfarrei-stmichael.it oder christian.pallhuber@hotmail.de
Antenne Eppan Internet: <http://www.pfarrei-stmichael.it>

Pfarrhaus St. Martin / Girlan:

Pfarrgasse 3, 39057 Girlan,
Tel. Nr. 0471 / 662409. Fax: 0471 / 662409.
Handy Nummer des Pfarrers: 333 45 12 208 (oder SMS schreiben).
E-Mail Adresse: pfarrei.girlan@gmail.com oder christian.pallhuber@hotmail.de

Spenden:

Im lieben Gedenken an meinen Paten Josef Lemayr von Hermann Lemayr mit Familie für die Pfarrkirche (100 Euro), für die Kirchenheizung von Ungenannt (300 Euro), für den Blumenschmuck zu Weihnachten in der Pfarrkirche von Ungenannt (140 Euro), für die Kirchenheizung von Ungenannt (140 Euro), für den Blumenschmuck zu Weihnachten in der Pfarrkirche von Ungenannt (50 Euro), für die Kirchenheizung von Fam. Cagol (50 Euro), für den Blumenschmuck in der Pfarrkirche von Ungenannt (10 Euro), für die Kirchenheizung von Ungenannt (10 Euro), im lieben Gedenken an Herrn Karl Pliger von Fam. Gallmetzer für die Pfarrkirche (100 Euro), Opferstock Maria Rast Kirche (511,33 Euro), Kollekte vom 16.12.2018 (1.257,45 Euro), Im lieben Gedenken an Frau Anna Zublasing Hofer von Frau Brigitte Nocker für die Pfarrkirche (50 Euro), für die Kirchenheizung von Ungenannt (20 Euro), für den Blumenschmuck zu Weihnachten in der Pfarrkirche von Ungenannt (40 Euro), für die Kirchenheizung von Ungenannt (100 Euro), im lieben Gedenken an Herrn Josef Lemayr von Herrn Ludwig Spitaler für die Pfarrkirche (50 Euro), im lieben Gedenken an Herrn Josef Lemayr von Herrn Ludwig Spitaler für die Blumen in der Pfarrkirche (50 Euro), **Vergelt's Gott!**

DACHSANIERUNG - Absetzbare Spenden für Denkmalschutz:

Überweisungen können auf das entsprechende Konto bei der Raiffeisenkasse Überetsch IBAN: **IT 65 B 08255 58160 000300228559** getätigt werden. Die Spenden können mit einer eigenen Bestätigung seitens der Pfarrei bei der Steuererklärung abgezogen werden. **Allen Spendern ein Vergelt's Gott.**

GUTE BESSERUNG:

In der Kirche liegt das Faltblatt „Gute Besserung“ auf. Es erscheint jeden Sonntag. Es gibt eine gute Einstimmung auf den Sonntag. Es beinhaltet besinnliche Geschichten und heitert durch gute Witze den Alltag auf. Das Blatt ist nicht nur für Kranke bestimmt, sondern für alle Interessierten.

Seniorentreff St. Michael - Einladung zur Silvesterfeier

Das Team des Seniorentreffs St. Michael wünscht allen Seniorinnen und Senioren ein friedvolles, gesegnetes Weihnachtsfest. Am Samstag, 29. Dezember um 14.30 laden wir Euch zur Silvesterfeier in unseren Vereinsräumen am Michaelsplatz ein. Bei dieser Gelegenheit verteilen wir auch wieder unsere Seniorenzeitung „Wiederhall“ und kassieren auch den Mitgliederbeitrag für 2019 von 15 Euro ein. Die Speis, Trank, Musik und Weihnachtliche- bzw. Silvesterstimmung ist bestens gesorgt. Wir freuen uns zusammen zu feiern.

Flohmarktladele

Gegen Ende des Jahres 2018 schauen wir dankbar zurück: dankbar für die schönen Räumlichkeiten, die uns zur Verfügung stehen; für die vielen brauchbaren Gegenstände, die uns immer wieder vorbeigebracht werden und dankbar für alle Kunden. Durch Ihren Kauf gaben Sie uns die Möglichkeit, für wohltätige Zwecke zu spenden. Wir unterstützen die Caritas Hospizbewegung, sowie das Projekt „Wünsche wagen“ des Landesrettungsvereins Weißes Kreuz und der Caritas der Diözese Bozen Brixen. Wir wünschen allen friedvolle, zufriedene Weihnachtsfeiertage und für jeden Tag des Jahres 2019 Gottes Schutz und Segen.

Kirchenheizung:

Damit in der Kirche während der Gottesdienstzeiten angenehme Temperaturen herrschen, wird täglich geheizt. Im vergangenen Winter waren durchaus positive Rückmeldungen zu hören. Durch Größe des Kirchenraumes steigen auch die Kosten. Wir danken allen, welche dieses Anliegen in den kommenden Wochen finanziell unterstützen.

GEBETSVIGIL mit LICHTERZUG

Am Tag der Unschuldigen Kinder Freitag, 28. Dezember 2018, Beginn am 16.00 Uhr mit der Hl. Messe in der Alten Grieser Pfarrkirche, anschl. Lichterzug zum Bozner Krankenhaus. Veranstalter: Bewegung für das Leben – Südtirol

Spruch der Woche:

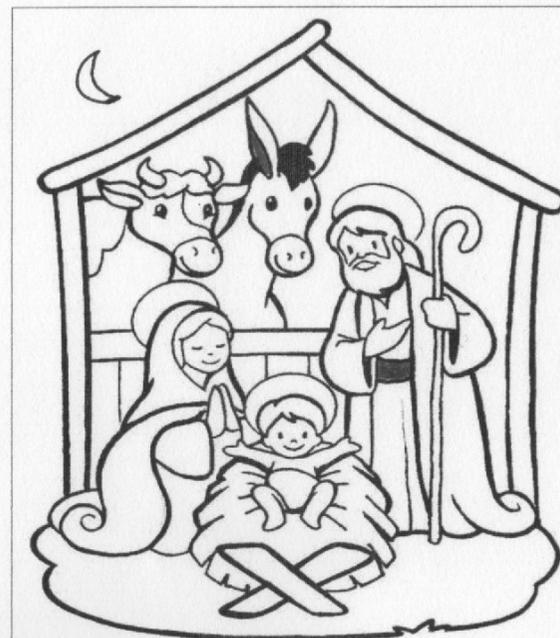
Die Zukunft hat viele Namen: für Schwache ist sie das Unerreichbare, für die Furchtsamen das Unbekannte, für die Mutigen die Chance. (Victor Hugo)

Caritas Trauercafé

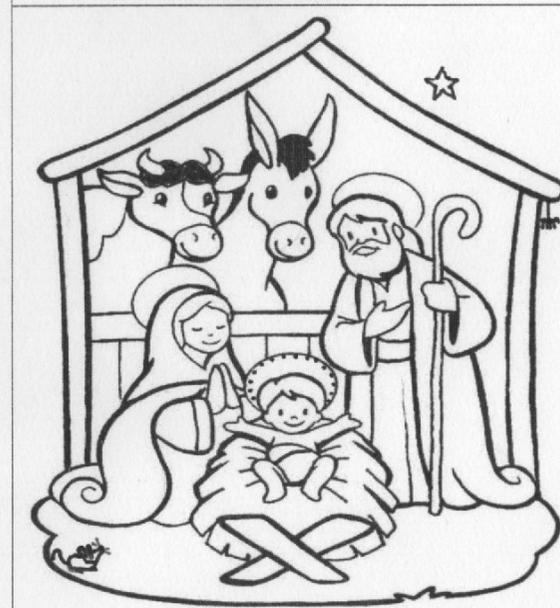
Das Trauercafé ist ein offener Treffpunkt für Trauernde, unabhängig davon wie lange der Verlust zurückliegt. Der Austausch in der Gruppe kann helfen, den Schmerz über einen Verlust mit anderen zu teilen. Die Trauernden werden von Ehrenamtlichen der Caritas Hospizbewegung begleitet. Dazukommen und Gehen während der Treffen ist möglich. Die Teilnahme ist kostenlos.

Die Treffen finden jeden letzten Donnerstag des Monats von 15 – 17 Uhr statt., Ort Hotel Figl, Kornplatz 9, Bozen, Info: Caritas Hospizbewegung, Marconistr. 7, Bozen, Tel. 0471 304370, hospiz@caritas.bz.it.

Kinderseite



Findest Du die 10 Unterschiede?



Du kannst die Bilder auch anmalen, ausschneiden, auf Karton kleben, wobei Du an der unteren Kante noch einige cm Karton dazugibst. Wenn Du an der unteren Kante den Karton nach hinten faltest, hast Du nun jeweils eine Krippe zum Aufstellen.



4a Domenica di Avvento

Oggi è la quarta domenica di Avvento e accenderemo la **candela degli angeli** presenti a vegliare sulla capanna. Essa simboleggia tutto l'amore contenuto nella meravigliosa novella che gli angeli portarono agli uomini in quella notte mirabile.

Preghiamo:

Signore, attraverso le parole di Maria:

"Avvenga di me secondo la tua parola" ci hai mandato il tuo figlio. Dio, per salvare l'uomo, si fa semplicemente uno di noi.

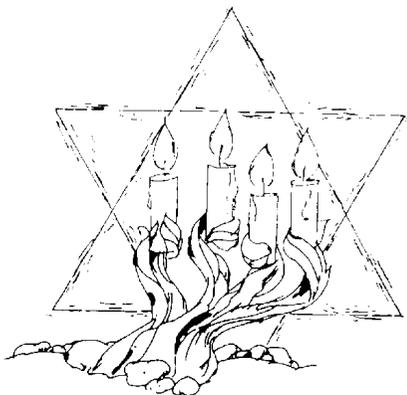
Apri i nostri cuori affinché, col tuo esempio, impariamo a farci "uno con gli altri" nell'accoglienza e nella comunione

come tu ci hai insegnato.

Vieni Signore!

Rischiara la nostra vita e donaci il tuo Amore.

Amen



Come essere "regalo" per gli altri

Natale è una celebrazione religiosa da vivere innanzitutto recuperando le radici della nostra fede. Oggi molti festeggiano il Natale, ma non sanno nemmeno il perché. Il Natale è diventato ormai, anche per molti credenti, un feticcio pagano. Tutti corriamo il rischio di ridurre il mistero della nostra salvezza al pranzo in famiglia e allo scambiarsi i regali. Però la nascita di Gesù è qualcosa di più, e di preziosamente diverso. Il Natale è il mistero di chi, come i Re Magi, s'inginocchia davanti al Bambino nel presepe, Lo riconosce come il Figlio di Dio che s'è fatto uomo per salvarci, e Lo prega, in adorazione. Gesù è venuto infatti a portare nelle nostre povere e spesso tribolate esistenze la Presenza di Dio: un Dio Padre che ci ama e vuole salvarci. A Natale dobbiamo allora ritornare a Dio, convertirci a Lui, interrogarci su come rispondiamo all'amore del Figlio di Dio, nato per noi. La nascita di Gesù rinnova tutta la nostra esistenza, ci invita a coltivare l'ideale di una vita nuova nell'amore donato a Dio e ai fratelli. Papa Francesco chiede a noi cristiani di uscire nel mondo ed essere "regalo". "Noi cristiani - dice il Papa - dobbiamo imparare a volere bene". Uscire dunque verso l'altro, soprattutto verso i più poveri, con generosità, per imparare a generare e costruire umanità con il prossimo che incontriamo. Gesù stesso ci dona la forza per riuscire in questa missione nell'Eucarestia domenicale. Di settimana in settimana in queste domeniche di Avvento proviamo dunque ad uscire insieme dalle nostre case per benedire e ringraziare il Padre, con la volontà di essere per gli altri un regalo, in attesa del Suo regalo più prezioso: Gesù Bambino.

Daniele Giglio

von der heiteren Seite

Der Meteorologe diktiert seiner Sekretärin den Wetterbericht für das Wochenende: „Anfangs noch heiter, dann langsame Eintrübung und am Nachmittag schauerartige Regenfälle.“ – „Schade“, sagt die Sekretärin, „am Sonntag wäre ich gern mit meinem Verlobten ausgefahren.“ – „Na gut“, sagt der Meteorologe, „dann streichen Sie die schauerartigen Regenfälle!“

„Hoffentlich sind wir nicht zu lange geblieben?“, erkundigt sich der Besuch beim Abschied. – „Aber nein“, wehrt der Gastgeber ab, „um diese Zeit stehen wir sowieso immer auf!“

Jörg und Holger, zwei Maurer, reparieren den Rathausurm. Sobald die Uhr am Rathaus 12 Uhr schlägt, legen sie jedesmal prompt ihr Werkzeug weg und gehen zum Wirt Mittagessen. Am fünften Tag rutscht Holger knapp vor 12 Uhr aus, fällt über das Gerüst und bleibt am großen Zeiger der Turmuhr hängen. Beim Mittagstisch fragt die Wirtin den Jörg; wo denn der Holger geblieben sei. Darauf Jörg: „Der kommt, wenn es gut geht, erst gegen halb eins!“

Zwei Buben versuchen das Nationalitätenschild GB am Heck eines Autos zu entschlüsseln. Auf „Griminal-Bolizei“ tippt der eine, aber der andere hat eine andere Version: „Das heißt sicher Gönigreich Bolen!“

Die Zwillingsschwestern Ursula und Lea kommen in den Kindergarten. „Donnerwetter“, staunt die Kindergartentante, „wie soll ich euch beide auseinanderhalten?“ – „Keine Kunst“, meint Lea, „Ursula hat die Mandeln raus!“



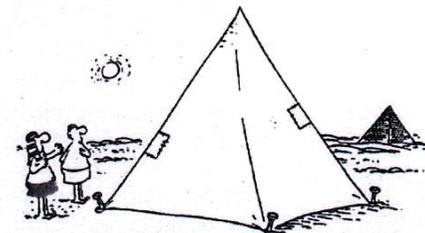
Beate Heinen - Heitere Worte 2009, Kunstverlag Maria Laach

Medizinisch

„Sie müssen viel gesünder leben, Herr Schröder!“, mahnt der Arzt. „Vor allem müssen Sie viel mehr eisenhaltige Speisen essen.“ – „Das kann ja heiter werden“, jammert der Patient, „wo ich doch keine Zähne mehr habe.“

*

„Ja, sag einmal, Conny, fehlt dir was? Ich seh' immer den netten, jungen Arzt bei dir ein- und ausgehen?“ – „Carola, das braucht dich nicht weiter zu interessieren. Bei dir geht ja auch ein Leutnant ständig ein und aus, und will ich vielleicht wissen, ob denn ein Krieg ausgebrochen ist?“



„Unser Pharao will eine Pyramide nur für die Wochenenden haben“

Arbeitskreis Friedhof (2019)

Der Arbeitskreis Friedhof gibt hiermit die Tarife für die Grabpflege 2018 bekannt:

Familiengrab: 30,00 € Urnen (Nische): 20,00 €
Einzelgrab: 20,00 € Arkade: 55,00 €

Nicht vergessen: Bei Überweisung den Grabbesitzer anführen.

Die Einzahlungen können auf die folgenden Konten getätigt werden.

RAIKA Überetsch: IBAN: IT 80M 08255 58160 000300001422

Südt. SPARKASSE: IBAN: IT 15C 06045 58160 000000558000

Empfehlenswert ist ein Dauerauftrag bei der Bank.

Cimitero Parrocchiale S. Michele - Appiano

Contributo annuale per il cimitero: (2019)

Le chiediamo di versare il contributo annuale per la manutenzione del cimitero e la preghiamo di comunicare in banca l'indirizzo esatto del proprietario della tomba.

tomba singola 20 € tomba di famiglia 30 €
portico: 55 € Loculo: 20 €

Banche: Cassa Rurale dell'Oltradige,

IBAN: IT 80M 08255 58160 000300001422

Cassa di Risparmio, filiali di San Michele-Appiano.

IBAN: IT 15C 06045 58160 000000558000

SITZWACHE im Krankenhaus Bozen

Die Krankenhauseelsorge Bozen plant ab 2018 eine Freiwillige Sitzwache in der Nacht einzurichten. Die Sitzwache ist als Unterstützung für die Pflegenden und die Kranken gedacht. Die freiwilligen Helfer und Helferinnen sind bereit, Kranke und Schwerkranke durch die Nacht zu begleiten, indem sie an deren Bett sitzen und ihnen dadurch Sicherheit und menschliche Nähe vermitteln.

Es werden keine pflegerischen Fertigkeiten vorausgesetzt, dafür ist das Pflegepersonal zuständig. Ein Einsatz dauert von 22,00 – 5,00 Uhr und ist für jede/n etwa einmal im Monat vorgesehen. Die Freiwilligen werden von der Krankenhauseelsorge eingeführt und begleitet.

Interessierte können sich ab sofort bei der KHS melden: Tel. 0471/907501

renate.torggler@sabes.it; judith.terzer@sabes.it

Wichtige Termine in der Weihnachtszeit:

Johanneswein	28.12.	9,00 Uhr	Josefskirche
Kindersegnung	28.12.	10,00 Uhr	Pfarrkirche
Familiengottesdienst	30.12.	8,45 Uhr	Pfarrkirche
Jahresschluss	31.12.	18,00 Uhr	Pfarrkirche
Jahresbeginn	01.01.	18,00 Uhr	Pfarrkirche
Wassersegnung, Kreide, Salz	02.01.	9,00 Uhr:	Pfarrkirche
Sternsingeraktion:	02.01.	ganztägig	
Abschluss Sternsingeraktion	06.01.	8,45 Uhr:	Pfarrkirche

Mein Wunschzettel an das Christkind:

Ich wünsche mir:

- mehr Zeit für mich selbst,
- weniger Pflichtgefühl,
- mehr Spaß als „Ernst des Lebens“,
- öfter mal zu lachen,
- meinen Humor nicht zu verlieren,
- keine Angst mehr davor haben zu müssen, nicht genügen zu können,
- die Fähigkeit, den Augenblick genießen zu können, statt immer planen zu müssen,
- das Gefühl, nichts Wesentliches zu versäumen,
- mich nicht mehr mit anderen messen zu müssen,
- Zufriedenheit,
- Freundinnen und Freunde, die mich verstehen, die mich akzeptieren, mit allen meinen schwachen Seiten, und die dennoch – oder gerade deswegen - zu mir halten,
- liebesfähig zu sein und zu bleiben,
- selbst geliebt zu werden,
- mein Vertrauen und meine Hoffnung nicht zu verlieren, was auch immer geschieht,
- mit meinen Möglichkeiten etwas zu Frieden und Gerechtigkeit auf der Welt beitragen zu können,
- mich mit den Menschen versöhnen zu dürfen, mit denen ich im Streit auseinander gegangen bin,
- Vergebung zu erfahren von den Menschen, denen ich weh getan habe,
- meine mir ins Herz geschriebene Lebensaufgabe entdecken und gestalten zu können.

Eine gesegnete Zeit

Man sagt das so hin: Gesegneten Advent! Gesegnete Weihnachten! Aber was bedeutet das?

Segen – das ist die Kraft, die bewirkt, dass etwas wächst und gedeiht. Wenn wir einander eine gesegnete Festzeit wünschen, dann bedeutet das, es möge in dieser Zeit für jeden von uns etwas wachsen und gedeihen, so dass aus uns mehr wird als wir vorher waren und dass der neue Mensch in uns lebendig wird und ans Licht kommt.

Denn an Weihnachten geht es vor allem darum, dass Christus in uns Raum gewinnt und durch uns wirkt.

**Ein gesegnetes Weihnachtsfest
Verbunden mit der Verwirklichung der eigenen Menschwerdung
wünscht
Pfarrer Christian**